



ਸਿਟੀ ਆਫ ਬ੍ਰੈਮਪਟਨ 11 ਜੂਨ ਨੂੰ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਰੂਪ ਨਾਲ ਸ਼ਹਿਰ ਨੂੰ ਦੁਬਾਰਾ ਖੋਲਣ ਦੇ ਸੂਬੇ ਦੇ ਰੋਡਮੈਪ ਦੇ ਸਟੈਪ ਵਨ ਵੱਲ ਵਧਣ ਦੀ ਤਿਆਰੀ ਕਰ ਰਹੀ ਹੈ

ਬ੍ਰੈਮਪਟਨ, ਓਨਟੈਰੀਓ (7 ਜੂਨ, 2021) – ਓਨਟੈਰੀਓ ਸਰਕਾਰ (Government of Ontario) ਦੇ ਅੱਜ ਦੇ ਐਲਾਨ ਦੇ ਬਾਅਦ, ਸਿਟੀ ਇਸ ਸ਼ੁੱਕਰਵਾਰ, 11 ਜੂਨ ਨੂੰ, ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਰੂਪ ਨਾਲ ਸ਼ਹਿਰ ਨੂੰ [ਦੁਬਾਰਾ ਖੋਲਣ ਦੇ ਸੂਬੇ ਦੇ ਰੋਡਮੈਪ ਦੇ ਸਟੈਪ ਵਨ \(Step One of the Province's Roadmap to Reopen\)](#) ਵੱਲ ਵਧਣ ਦੀ ਤਿਆਰੀ ਕਰ ਰਹੀ ਹੈ। ਪਬਲਿਕ ਹੈਲਥ ਯੂਨਿਟਾਂ, ਹੈਲਥ ਕੇਅਰ ਭਾਈਵਾਲਾਂ, ਮਿਊਨਿਸਿਪਲਟੀਜ਼ ਦੇ ਨਾਲ ਭਾਈਵਾਲੀ ਵਿੱਚ ਸੂਬੇ ਵੱਲੋਂ ਵੈਕਸੀਨ ਦੀ ਅਧਿਕਾਰਤ ਸ਼ੁਰੂਆਤ (ਰੇਲਆਊਟ) ਅਤੇ ਸਾਡੀ ਕਮਿਊਨਿਟੀ ਵਿੱਚ ਜਾਰੀ ਸਮਰਪਣ ਦੇ ਕਾਰਨ ਇਹ ਸਟੈਪ, ਸੈਡਿਊਲ ਤੋਂ ਤਿੰਨ ਦਿਨ ਪਹਿਲਾਂ ਲਾਗੂ ਕੀਤਾ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ।

11 ਜੂਨ ਤੋਂ, ਸ਼ਹਿਰ ਨੂੰ [ਦੁਬਾਰਾ ਖੋਲਣ ਦੇ ਸੂਬੇ ਦੇ ਰੋਡਮੈਪ ਦੇ ਸਟੈਪ ਵਨ \(Step One of the Province's Roadmap to Reopen\)](#) ਹੇਠ, ਹੇਠਾਂ ਲਿਖੇ ਨਿਯਮ ਅਤੇ ਉਪਾਅ ਲਾਗੂ ਹੋਣਗੇ:

- ਵੱਖਰੇ ਘਰਾਂ ਦੇ ਮੈਂਬਰਾਂ ਦੇ ਨਾਲ ਹੋਣ ਸਮੇਤ, ਆਉਟਡੋਰ ਸਮਾਜਿਕ ਇਕੱਠਾਂ ਅਤੇ ਸੰਗਠਿਤ ਜਨਤਕ ਕਾਰਜਕਰਮਾਂ ਲਈ ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਦੀ ਸੀਮਾ ਵਧਾ ਕੇ 10 ਤੱਕ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇਗੀ;
- ਵਿਆਹ ਸੇਵਾਵਾਂ ਅਤੇ ਅੰਤਿਮ ਸੰਸਕਾਰ ਸੇਵਾਵਾਂ ਸਮੇਤ, ਧਾਰਮਿਕ ਸੇਵਾਵਾਂ, ਰਸਮਾਂ ਜਾਂ ਸਮਾਰੋਹਾਂ ਲਈ, ਆਉਟਡੋਰ ਥਾਂ ਵਿੱਚ ਦੋ ਮੀਟਰ ਦੀ ਸਰੀਰਕ ਦੂਰੀ ਰੱਖ ਕੇ ਸੀਮਿਤ ਸੰਖਿਆ ਵਿੱਚ ਵਿਅਕਤੀ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋ ਸਕਦੇ ਹਨ;
- ਵਿਆਹ ਸੇਵਾਵਾਂ ਅਤੇ ਅੰਤਿਮ ਸੰਸਕਾਰ ਸੇਵਾਵਾਂ ਸਮੇਤ, ਧਾਰਮਿਕ ਸੇਵਾਵਾਂ, ਰਸਮਾਂ ਜਾਂ ਸਮਾਰੋਹਾਂ ਲਈ, ਇਨਡੋਰ ਥਾਂ ਦੇ ਕਿਸੇ ਖਾਸ ਕਮਰੇ ਵਿੱਚ 15 ਪ੍ਰਤੀਸ਼ਤ ਦੀ ਕੈਪੇਸਿਟੀ ਸੀਮਾਵਾਂ ਦੀ ਇਜਾਜ਼ਤ ਹੈ;
- ਗੈਰ-ਜ਼ਰੂਰੀ ਰਿਟੇਲ ਵਿੱਚ 15 ਪ੍ਰਤੀਸ਼ਤ ਕੈਪੇਸਿਟੀ ਸੀਮਾਵਾਂ ਦੀ ਇਜਾਜ਼ਤ ਹੈ, ਵੇਚੇ ਜਾ ਸਕਣ ਵਾਲੇ ਸਮਾਨ ਤੇ ਕੋਈ ਪਾਬੰਦੀ ਨਹੀਂ ਹੈ;
- ਜ਼ਰੂਰੀ ਅਤੇ ਹੋਰ ਚੋਣਵੇਂ ਰਿਟੇਲ ਲਈ 25 ਪ੍ਰਤੀਸ਼ਤ ਕੈਪੇਸਿਟੀ ਸੀਮਾਵਾਂ ਦੀ ਇਜਾਜ਼ਤ ਹੈ, ਵੇਚੇ ਜਾ ਸਕਣ ਵਾਲੇ ਸਮਾਨ ਤੇ ਕੋਈ ਪਾਬੰਦੀ ਨਹੀਂ ਹੈ;
- ਆਉਟਡੋਰ ਡਾਈਨਿੰਗ (ਬਾਹਰ ਖਾਣ-ਪੀਣ) ਵਿੱਚ ਵੱਡੇ ਪਰਿਵਾਰਾਂ ਨੂੰ ਛੇਟ ਦੇ ਨਾਲ, ਪ੍ਰਤੀ ਟੇਬਲ ਚਾਰ ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਇਜਾਜ਼ਤ ਹੈ;
- ਆਉਟਡੋਰ ਫਿਟਨੈਸ ਕਲਾਸਾਂ, ਨਿੱਜੀ ਟ੍ਰੇਨਿੰਗ ਵਿੱਚ ਆਉਟਡੋਰ ਗਰੁੱਪਸ ਅਤੇ ਆਉਟਡੋਰ ਵਿਅਕਤੀਗਤ/ਟੀਮ ਸਪੋਰਟ ਟ੍ਰੇਨਿੰਗ ਲਈ 10 ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਇਜਾਜ਼ਤ ਹੈ, ਜਿੱਥੇ ਤਿੰਨ ਮੀਟਰ ਦੀ ਦੂਰੀ ਰੱਖੀ ਜਾ ਸਕੇ;
- ਬੱਚਿਆਂ ਲਈ ਡੇ ਕੈਂਪਾਂ ਨੂੰ ਆਫਿਸ ਆਫ ਦ ਚੀਫ ਮੈਡੀਕਲ ਅਫਸਰ ਆਫ ਹੈਲਥ (Office of the Chief Medical Officer of Health) ਵੱਲੋਂ ਤਿਆਰ ਕੀਤੀਆਂ ਗਈਆਂ, ਕੋਵਿਡ-19 (COVID-19) ਸਬੰਧੀ ਸੁਰੱਖਿਆ ਗਾਈਡਲਾਈਨਾਂ ਦੇ ਮੁਤਾਬਕ ਚਲਾਉਣ ਲਈ ਇਜਾਜ਼ਤ ਹੈ;
- ਓਨਟੈਰੀਓ ਦੇ ਪਾਰਕਾਂ ਅਤੇ ਛੋਟੀ-ਮਿਆਦ ਲਈ ਕਿਰਾਏ ਤੇ ਲੈਣ ਸਮੇਤ, ਕੈਂਪਗ੍ਰਾਊਂਡਾਂ ਅਤੇ ਕੈਂਪਸਾਈਟਾਂ ਵਿਖੇ ਰਾਤਭਰ ਦੀ ਕੈਂਪਿੰਗ ਦੀ ਇਜਾਜ਼ਤ ਹੈ;
- ਕੋਨਸਰਟ ਥਾਵਾਂ, ਥਿਏਟਰ ਅਤੇ ਸਿਨੇਮਾ, ਹੋਰਾਂ ਪਾਬੰਦੀਆਂ ਦੇ ਨਾਲ, ਸਿਰਫ 10 ਪਰਫੋਰਮਰਾਂ ਦੇ ਨਾਲ, ਰਿਕਾਰਡ ਜਾਂ ਬ੍ਰੈਡਕਾਸਟ ਕੀਤੇ ਗਏ ਕੋਨਸਰਟ, ਕਲਾਤਮਕ ਕਾਰਜਕਰਮ, ਥਿਏਟਰ ਸਬੰਧੀ ਪਰਫੋਰਮੈਂਸ ਜਾਂ ਹੋਰ ਪਰਫੋਰਮੈਂਸ ਦੀ ਰਿਹਰਸਲ ਜਾਂ ਪਰਫੋਰਮੈਂਸ ਦੇ ਉਦੇਸ਼ ਲਈ ਆਉਟਡੋਰ ਖੋਲੇ ਜਾ ਸਕਦੇ ਹਨ;
- ਆਉਟਡੋਰ ਹੌਰਸ ਰੇਸਿੰਗ ਟ੍ਰੈਕਸ ਅਤੇ ਮੋਟਰ ਸਪੀਡਵੇਜ ਨੂੰ ਬਿਨਾਂ ਦਰਸ਼ਕਾਂ ਦੇ ਸੰਚਾਲਿਤ ਕਰਨ ਦੀ ਇਜਾਜ਼ਤ ਹੈ; ਅਤੇ
- ਚਿੜੀਆਘਰਾਂ, ਲੈਂਡਮਾਰਕਾਂ, ਇਤਿਹਾਸਕ ਥਾਵਾਂ, ਬੋਟਨੀਕਲ ਗਾਰਡਨਾਂ ਵਰਗੇ ਆਉਟਡੋਰ ਆਕਰਸ਼ਣਾਂ ਨੂੰ ਸੀਮਿਤ ਕੈਪੇਸਿਟੀ ਅਤੇ ਹੋਰ ਪਾਬੰਦੀਆਂ ਦੇ ਨਾਲ ਖੋਲਣ ਦੀ ਇਜਾਜ਼ਤ ਹੈ।



ਸੂਬੇ ਦਾ [ਰੋਡਮੈਪ ਟੂ ਰੀਓਪਨ \(Roadmap to Reopen\)](#) ਇੱਕ ਤਿੰਨ-ਸਟੈੱਪ ਵਾਲਾ ਪਲਾਨ ਹੈ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਸੂਬੇ ਨੂੰ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਰੂਪ ਨਾਲ ਅਤੇ ਸਾਵਧਾਨੀ ਨਾਲ ਦੁਬਾਰਾ ਖੋਲ੍ਹਣ ਦੀ ਅਤੇ ਪਬਲਿਕ ਹੈਲਥ ਸਬੰਧੀ ਉਪਾਵਾਂ ਨੂੰ ਹੌਲੀ-ਹੌਲੀ ਹਟਾਉਣ ਦੀ ਯੋਜਨਾ ਹੈ। ਇਹਨਾਂ ਉਪਾਵਾਂ ਵਿੱਚ ਢਿੱਲ, ਪਬਲਿਕ ਹੈਲਥ ਅਤੇ ਹੈਲਥ ਕੇਅਰ ਦੇ ਮੁੱਖ ਸੰਕੇਤਕਾਂ ਵਿੱਚ ਹਰ ਸੂਬੇ ਵਿੱਚ ਵੈਕਸੀਨੇਸ਼ਨ ਰੇਟ ਅਤੇ ਸੁਧਾਰਾਂ ਦੇ ਆਧਾਰ ਤੇ ਦਿੱਤੀ ਜਾਵੇਗੀ।

ਸੂਬੇ ਦੀ ਨਿਊਜ਼ ਰਿਲੀਜ਼ [ਇੱਥੇ \(here\)](#) ਪੜ੍ਹੋ।

ਸਿਟੀ ਦੀਆਂ ਸੇਵਾਵਾਂ ਅਤੇ ਫੈਸਿਲਿਟੀਜ਼

ਸਿਟੀ ਦੀਆਂ ਆਉਟਡੋਰ ਰੇਕ੍ਰੀਏਸ਼ਨਲ ਸਹੂਲਤਾਂ

ਜਿਹਨਾਂ ਆਉਟਡੋਰ ਰੇਕ੍ਰੀਏਸ਼ਨਲ ਸਹੂਲਤਾਂ ਨੂੰ ਖੋਲ੍ਹਣ ਦੀ ਇਜਾਜ਼ਤ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਹੈ, ਉਹਨਾਂ ਵਿੱਚ ਸ਼ਾਮਲ ਹਨ, ਗੋਲਫ ਕੋਰਸ ਅਤੇ ਡ੍ਰਾਈਵਿੰਗ ਰੇਂਜਿਸ, ਸੈਂਕਰ ਅਤੇ ਹੋਰ ਸਪੋਰਟਸ ਫੀਲਡਸ, ਬੇਸਬਾਲ ਡਾਇਮੰਡਸ ਅਤੇ ਬੈਟਿੰਗ ਕੇਂਜਿਸ, ਟੈਨਿਸ ਅਤੇ ਬਾਸਕੇਟਬਾਲ ਕੋਰਟਸ, ਲਾਅਨ ਬੈਲਿੰਗ ਅਤੇ ਬੇਚੀ, ਅਤੇ ਬੀ.ਐਮ.ਐਕਸ. (BMX) ਅਤੇ ਸਕੇਟ ਪਾਰਕ, ਵੇਡਿੰਗ ਪੂਲਸ (ਬੱਚਿਆਂ ਵਾਲੇ ਪੂਲਸ) ਅਤੇ ਸਪਲੈਸ਼ ਪੈਡਸ।

ਪ੍ਰੋਫੈਸਰਸ ਲੇਕ (Professor's Lake) ਬੀਚ ਅਤੇ ਐਲਡੋਰਾਡੋ ਪਾਰਕ (Eldorado Park) ਦੇ ਆਉਟਡੋਰ ਪੂਲ ਨੂੰ ਇਸ ਸੀਜ਼ਨ ਖੋਲ੍ਹਣ ਸਬੰਧੀ ਵੇਰਵੇ, ਇਸ ਮਹੀਨੇ ਦੇ ਅੰਤ ਵਿੱਚ ਉਪਲਬਧ ਕਰਾਏ ਜਾਣਗੇ।

ਸਿਟੀ ਦੀਆਂ ਖਾਸ ਸਹੂਲਤਾਂ ਨੂੰ ਦੁਬਾਰਾ ਖੋਲ੍ਹਣ ਦੀਆਂ ਸਮਾਂ ਸੀਮਾਵਾਂ ਅਤੇ ਕੋਵਿਡ-19 ਦੇ ਸਿਹਤ ਅਤੇ ਸੁਰੱਖਿਆ ਸਬੰਧੀ ਪੈਰਾਮੀਟਰਾਂ ਸਬੰਧੀ ਵੇਰਵਿਆਂ ਲਈ, ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ www.brampton.ca/summerfun ਤੇ ਜਾਓ।

ਸਪਲੈਸ਼ ਪੈਡਸ ਅਤੇ ਵੇਡਿੰਗ ਪੂਲਸ

ਸਪਲੈਸ਼ ਪੈਡਸ ਹੁਣ ਪੂਰੀ ਸਿਟੀ ਵਿੱਚ ਖੁੱਲ੍ਹੇ ਹੋਏ ਹਨ। ਜੇਕਰ ਮੌਸਮ ਠੀਕ ਰਿਹਾ ਤਾਂ ਜਨਤਾ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਲਈ, ਚਿੰਗਕੂਜ਼ੀ ਪਾਰਕ (Chinguacousy Park) ਵਿਖੇ ਵੇਡਿੰਗ ਪੂਲ 11 ਜੂਨ, 2021 ਨੂੰ ਦੁਬਾਰਾ ਖੋਲ੍ਹਣ ਦਾ ਸ਼ੈਡਿਊਲ ਹੈ। ਪੂਰੀ ਸਿਟੀ ਵਿੱਚ ਵੇਡਿੰਗ ਪੂਲਸ, 12 ਜੂਨ ਤੋਂ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰਦੇ ਹੋਏ ਵੀਕੈਂਡ ਨੂੰ ਖੁੱਲ੍ਹਣਗੇ ਅਤੇ 26 ਜੂਨ ਤੋਂ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰਦੇ ਹੋਏ ਰੋਜ਼ਾਨਾ ਖੁੱਲ੍ਹਣਗੇ। ਸਰੀਰਕ ਦੂਰੀ ਰੱਖਣਾ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ ਅਤੇ ਨਿਵਾਸੀਆਂ ਨੂੰ ਬੇਨਤੀ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਇੱਥੇ ਆਉਣ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ, ਕੋਵਿਡ-19 ਦੇ ਲੱਛਣਾਂ ਲਈ ਸੈਲਫ-ਅਸੈਸਮੈਂਟ (ਖੁਦ ਜਾਂਚ) ਕਰਨ। ਸਪਲੈਸ਼ ਪੈਡ ਅਤੇ ਵੇਡਿੰਗ ਪੂਲ ਦੀਆਂ ਥਾਵਾਂ ਅਤੇ ਸੰਚਾਲਨ ਦੇ ਘੰਟਿਆਂ ਦੀ ਸੂਚੀ, [ਇੱਥੇ \(here\)](#) ਉਪਲਬਧ ਹੈ।

ਵਿਅਕਤੀਗਤ ਸਮਰ ਕੈਂਪ

ਸਿਟੀ ਆਫ ਬ੍ਰੈਂਪਟਨ ਦੇ ਨੌਂ ਰੇਕ੍ਰੀਏਸ਼ਨ ਸੈਂਟਰ (Recreation Centres), 5 ਜੁਲਾਈ ਤੋਂ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰਦੇ ਹੋਏ, ਬੱਚਿਆਂ ਅਤੇ ਨੌਜਵਾਨਾਂ ਲਈ ਵਿਅਕਤੀਗਤ ਸਮਰ ਕੈਂਪਾਂ ਦਾ ਆਯੋਜਨ ਕਰਨਗੇ। ਕੈਂਪ ਰਜਿਸਟਰੇਸ਼ਨ, 7 ਜੂਨ ਨੂੰ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋ ਗਿਆ ਹੈ। ਇਹਨਾਂ ਕੈਂਪਾਂ ਵਿੱਚ, ਸੇਮਵਾਰ ਤੋਂ ਸ਼ੁੱਕਰਵਾਰ, ਸਵੇਰੇ 8:45 ਵਜੇ ਤੋਂ ਸ਼ਾਮ 5:15 ਤੱਕ, ਗੇਮਸ, ਸਪੋਰਟਸ, ਕ੍ਰਾਫਟਸ ਵਰਗੀਆਂ ਗਤੀਵਿਧੀਆਂ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋਣਗੀਆਂ। ਪਬਲਿਕ ਹਾਲੀਡੇ ਦੇ ਕਾਰਨ 2 ਅਗਸਤ ਤੱਕ ਦੇ ਹਫ਼ਤੇ ਨੂੰ, ਛੋਟੇ ਹਫ਼ਤੇ ਵਜੋਂ ਸੰਚਾਲਿਤ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ।

ਸਿਟੀ ਆਫ ਬ੍ਰੈਂਪਟਨ, ਇਹਨਾਂ ਕੈਂਪਾਂ ਵਿੱਚ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋਣ ਵਾਲੇ ਲੋਕਾਂ ਅਤੇ ਸਟਾਫ਼ ਦੀ ਸਿਹਤ ਅਤੇ ਸੁਰੱਖਿਆ ਨੂੰ ਯਕੀਨੀ ਬਣਾਉਣ ਲਈ, ਪੀਲ ਪਬਲਿਕ ਹੈਲਥ (Peel Public Health) ਦੀ ਸਲਾਹ ਨਾਲ ਵਧੇ ਹੋਏ ਪ੍ਰੋਟੋਕੋਲ ਲਾਗੂ ਕਰ ਰਹੀ ਹੈ। ਭਾਗੀਦਾਰਾਂ ਲਈ ਹਰ ਵੇਲੇ ਇਨਡੋਰ ਅਤੇ ਆਉਟਡੋਰ ਥਾਵਾਂ ਤੇ ਚਿਹਰੇ ਤੇ ਮਾਸਕ ਪਹਿਨਣਾ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ, ਜਦੋਂ ਸਰੀਰਕ ਦੂਰੀ ਸੰਭਵ ਨਾ ਹੋਵੇ। ਕੈਂਪ ਦੇ ਭਾਗੀਦਾਰਾਂ ਨੂੰ ਟੋਲੀਆਂ ਵਿੱਚ ਵੰਡਿਆ ਜਾਵੇਗਾ, ਜੋ ਇੱਕ-ਦੂਜੇ ਨਾਲ ਗੱਲਬਾਤ ਨਹੀਂ ਕਰਨਗੀਆਂ। ਵਧੀਆਂ ਹੋਈਆਂ ਸਫਾਈ ਪ੍ਰਕਿਰਿਆਵਾਂ, ਰੋਜ਼ਾਨਾ ਸਕ੍ਰੀਨਿੰਗ ਵਰਗੇ ਉਪਾਅ ਲਾਗੂ ਕੀਤੇ ਜਾਣਗੇ। [ਵਿਅਕਤੀਗਤ ਸਮਰ ਕੈਂਪ ਵਿੱਚ ਸਿਹਤ](#)



[ਅਤੇ ਸਰੱਖਿਆ ਬਾਰੇ ਪੂਰੇ ਵੇਰਵਿਆਂ ਲਈ ਇੱਥੇ ਕਲਿੱਕ ਕਰੋ \(Click here for full details on in-person summer camp health and safety\)](#)।

ਫੀਸਾਂ ਅਲਗ-ਅਲਗ ਹਨ। ਰਜਿਸਟਰ ਕਰਨ ਲਈ 311 ਤੇ ਫੋਨ ਕਰੋ ਜਾਂ www.brampton.ca/reccamps ਤੇ ਜਾਓ।

ਵੈਕਸੀਨੇਸ਼ਨ

12 ਸਾਲ ਤੋਂ ਵੱਧ ਉਮਰ ਦੇ ਸਾਰੇ ਵਿਅਕਤੀ ਹੁਣ ਚੋਣਵੇਂ ਕਲੀਨਿਕਾਂ ਵਿਖੇ ਕੋਵਿਡ-19 ਵੈਕਸੀਨ ਲਈ ਮੁਲਾਕਾਤ ਬੁੱਕ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ, ਜੋ ਬ੍ਰੈਂਪਟਨ ਸਮੇਤ, ਪੀਲ ਵਿੱਚ ਰਹਿੰਦੇ, ਕੰਮ ਕਰਦੇ ਜਾਂ ਸਕੂਲ ਜਾਂਦੇ ਹਨ। 12 ਤੋਂ 15 ਸਾਲ ਦੇ ਬੱਚਿਆਂ ਲਈ ਮੁਲਾਕਾਤਾਂ, ਰੀਜਨ ਆਫ ਪੀਲ (Region of Peel) ਦੇ ਬੁਕਿੰਗ ਸਿਸਟਮ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰਦੇ ਹੋਏ [ਔਨਲਾਈਨ ਬੁੱਕ \(booked online\)](#) ਕੀਤੀਆਂ ਜਾਣੀਆਂ ਲਾਜ਼ਮੀ ਹਨ। ਜੇਕਰ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਬੁਕਿੰਗ ਕਰਨ ਵਿੱਚ ਮਦਦ ਦੀ ਲੋੜ ਹੋਵੇ, ਤਾਂ ਉਹ ਹਫ਼ਤੇ ਵਿੱਚ 7 ਦਿਨ, ਸਵੇਰੇ 8 ਵਜੇ ਤੋਂ ਰਾਤ 8 ਵਜੇ ਤੱਕ, ਰੀਜਨ ਆਫ ਪੀਲ ਦੀ ਕੋਵਿਡ-19 ਵੈਕਸੀਨੇਸ਼ਨ ਲਾਈਨ (Vaccination Line) 905.791.5202 ਤੇ ਫੋਨ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ।

ਰੀਜਨ ਆਫ ਪੀਲ ਦੇ 70 ਸਾਲ ਤੋਂ ਵੱਧ ਉਮਰ ਦੇ ਬਜ਼ੁਰਗਾਂ ਅਤੇ ਜਿਹਨਾਂ ਨੇ Pfizer ਜਾਂ Moderna ਵੈਕਸੀਨ ਲਗਵਾਈ ਹੈ, ਲਈ ਦੂਜੀ ਖੁਰਾਕ ਦੀਆਂ ਬੁਕਿੰਗਸ ਹੁਣ 18 ਅਪ੍ਰੈਲ ਨੂੰ ਜਾਂ ਇਸਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਉਪਲਬਧ ਹਨ। ਮੁਲਾਕਾਤਾਂ, ਪ੍ਰੈਵਿੰਸੀਅਲ ਬੁਕਿੰਗ ਸਿਸਟਮ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰਦੇ ਹੋਏ, 19.ontario.ca/book-vaccine/ ਤੇ ਜਾਂ ਪ੍ਰੈਵਿੰਸੀਅਲ ਬੁਕਿੰਗ ਲਾਈਨ 1-833-943-3900 ਤੇ ਫੋਨ ਕਰਕੇ ਬੁੱਕ ਕੀਤੀਆਂ ਜਾ ਸਕਦੀਆਂ ਹਨ।

ਕੋਵਿਡ-19 ਵੈਕਸੀਨੇਸ਼ਨ ਬਾਰੇ ਬਿਲਕੁੱਲ ਤਾਜ਼ਾ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ, ਸੂਬੇ ਦੇ [ਵੈਕਸੀਨ ਪੋਰਟਲ \(vaccine portal\)](#) ਤੇ ਜਾਓ।

ਲਿੰਕ

- [ਸਿਟੀ ਆਫ ਬ੍ਰੈਂਪਟਨ ਦੀ ਕੋਵਿਡ-19 ਸਬੰਧੀ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮਿੰਗ ਅਤੇ ਸੇਵਾ ਅੱਪਡੇਟਸ \(City of Brampton COVID-19 programming and service updates\)](#)
- [ਸਿਟੀ ਆਫ ਬ੍ਰੈਂਪਟਨ – ਕੀ ਖੁੱਲ੍ਹਾ ਹੈ, ਕੀ ਬੰਦ ਹੈ \(City of Brampton – what's open, what's closed\)](#)
- [ਓਨਟਾਰੀਓ ਸਰਕਾਰ ਦਾ ਵੈਕਸੀਨ ਪੋਰਟਲ \(Government of Ontario's Vaccine portal\)](#)
- [ਰੀਜਨ ਆਫ ਪੀਲ ਦਾ ਵੈਕਸੀਨ ਪੋਰਟਲ \(Region of Peel's Vaccine Portal\)](#)
- [ਕੋਵਿਡ-19 ਦੇ ਲੱਛਣ \(COVID-19 symptoms\)](#)
- [ਕੋਵਿਡ-19 ਵੈਕਸੀਨ \(COVID-19 vaccine\)](#)
- [ਬ੍ਰੈਂਪਟਨ ਵਿੱਚ ਟੈਸਟਿੰਗ \(Testing in Brampton\)](#)
- [ਖੁਦ ਨੂੰ ਦੂਜਿਆਂ ਤੋਂ ਵੱਖਰਾ ਕਿਵੇਂ ਰੱਖਣਾ ਹੈ \(How to self-isolate\)](#)
- [ਕੋਵਿਡ-19 ਦੇ ਦੌਰਾਨ ਕਾਰੋਬਾਰਾਂ ਅਤੇ ਕਾਰਜ ਸਥਾਨਾਂ ਨੂੰ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਰੱਖਣਾ \(Keeping businesses and workplaces safe during COVID-19\)](#)
- [ਪੀਲ ਵਿੱਚ ਕੋਵਿਡ-19 ਦੇ ਕੇਸ \(Cases of COVID-19 in Peel\)](#)



ਮੀਡੀਆ ਸੰਪਰਕ

ਮੋਨਿਕਾ ਦੁੱਗਲ (Monika Duggal)

ਕੋਆਰਡੀਨੇਟਰ, ਮੀਡੀਆ ਐਂਡ ਕਮਿਊਨਿਟੀ ਐਂਗੇਜਮੈਂਟ

ਸਟ੍ਰੈਟੇਜਿਕ ਕਮਿਊਨਿਕੇਸ਼ਨ

ਸਿਟੀ ਆਫ ਬ੍ਰੈਮਪਟਨ

905-874-3426 | Monika.Duggal@brampton.ca